

La prestaziun dils luvreres jaster

Autor(en): **Widmer, Ambros**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Igl Ischi : organ della Romania (Societat de Students Romontschs)**

Band (Jahr): **76 (1991)**

Heft 3

PDF erstellt am: **11.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-881867>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*

ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

La prestazion dils luvreres jasters

In fatg ei clars e sempels: senza ils luvrers jasters vess la Svizra, il cantun Grischun, la Surselva, nossa Cadi buca saviu exequir las grondas ovras tecnicas, naven dil tunnel dil Gottard tochen al stradun dil Lucmagn. E surtut vessen els davos 30 onns las interpresas da nossa regiun, ils hotels ed ustrias dalla Cadi mai saviu ademplir lur pensum da construcziun e dil turissem.

Danunder vegnan nos luvrers jasters? L'emprema gronda immigraziun vegn dall'Italia. Quella ha entschiet già el davos tschentaner ed ils numis da famiglias tier nus: Langini, Zazzi, Levy, Gadola e.a.v. ein las perdetgas dall'integrazion da nos vischins meridiunals ella Romontschia. Avon 30 onns ha la Spagna entschiet a tarmetter a nus ils gidonters ella construcziun ed ella hotellaria. Jeu seregordel digl emprem luvrer spagnol vegnius la stad 1961 a Mustér. Mussond mia brev culla addressa senza neginas enconuschientschas linguisticas e geograficas traversa el la Svizra da Genvera tochen tier nus ed embratscha mei, cura ch'el anfla finalmein sia destinaziun.

Cun el, quei Manuel Gonzales, ei lu vegniu in grond triep Spagnols tier la firma Murer a Sedrun; las autres firmas, fabrica da ponn a Trun e hotels ein suundai: sin mia gliesta pastorala dil zercladur 1970 hai jeu 85 umens dalla Spagna. La tiarza unda d'immigraziun vegn ord la Jugoslavia. Ils 26 d'avrel 1971 arriva igl emprem luvrer, Voju Tubič, a Mustér. Quella tiara ha lu furniu a nossas firmas e hotels zun numerus gidonters, mo pervia dil lungatg e la complexitat da naziuns e religiuns dalla Jugoslavia ei quella immigraziun daventada pli problematica. Denton vein nus era cheu bellezia exempels da solida luvr e fideivladad. La quarta immigraziun vegn da Portugal. Jeu seregordel dall'emprema emplojada portughesa cul num tipic «Fatima» che ei entreda el survetsch dalla «Stiva grischna» a Mustér. Oz ein ils Portughès la pli gronda gruppa da luvrers jasters tier las firmas dalla Cadi ed ella hotellaria, da Flem tochen Sedrun.

L'immigraziun taliana ei practicamein finida: «hanno costruito lor casa in Italia», u ein maridai cheu cun Romontsch(a)s. Ils Spagnols ein era i u ella Bassa u a casa.

Ussa eisi mo Jugoslavs e Portughès. Mo era tier els vegn ei a dar ina midada. Surtut d'venta ussa il luvrer jester in collaboratur europeic. Per mantener capavlas forzas da luvr fan las interpresas mintg'onn la selecziun: ils buns stagiunaris san puspei vegnir. Pils auters vegn il contract buca re-novaus. Il statut dils stagiunaris para nunsocials. Tenor mia experientscha vulan ils jasters sez quei statut: els ein pli libers da turnar cura che la famiglia ei cheu. Tras il telefon mintga jamna stattan els adina en contact culla famiglia. In auter fenomen psichologic va dalla humilitanza all'indipendenza. Jeu hai mess el fiug massa brevs spagnolas. Igli emprem vevan ils luvrers bassegns d'agid social e linguistic. Cun mintga meins s'adattesch an els a nossas relaziuns, biars san pulit romontsch ed ei drovan buca pli «igl emprem agid».

Insumma: la preschientscha de tons luvrers jasters ha buca mo gidau l'industria indigena, mobein era enrihiu nossa cultura e purtau in bien toc hilaritat e romantiqa en nossa societad «schetga» sursilvana.

P. Ambros Widmer